

An Binse Comhionannais

Tuarascáil Bhliantúil 2007

**Arna tíolacadh chuig an Aire Dlí agus Cirt,
Comhionannais agus Athchóirithe Dlí, an tUasal Dermot
Ahern, T.D., i gcomhréir le hAlt 75(8) de na hAchtanna um
Chomhionannas Fostaíochta 1998 go 2007.**

Clár

Misean, Sainordú agus Luachanna an Bhinse Comhionannais	3
Réamhráiteas	5
Forbairtí in 2007	8
Seirbhísí an Bhinse in 2007	11
An tAonad Comhionannais Fostaíochta	13
An tAonad um Stádas Comhionann	19
An tSeirbhís Idirghabhála	24
Seirbhísí Tacaíochta in 2007	28
An tAonad Rúnaíochta	28
An tAonad Dlí	31
An tAonad Acmhainní Corparáide	33
Aguisíní	
1 Airgeadas	42
2 Foilseacháin	44
3 Fóram Comhchomhairle	46
4 Cairt Eagraíochta	47
5 Briseadh síos Cásanna de réir Forais	49

Ár Misean

Cur le sochaí níos cothroime trí fhóram cothrom, inrochtaine agus neamhchlaonta a chur ar fáil chun idirdhealú neamhdhleathach a leigheas

Ár Sainordú

Cuirtear creat reachtúil ar fáil leis an Acht um Chomhionannas Fostaíochta 1998, lenar bunaíodh an Binse Comhionannais, trína ndéanaimid idirghabháil ar éilimh maidir le hidirdhealú neamhdhleathach agus /nó trína ndéanaimid iad a imscrúdú de réir fhorálacha an Achta. Is iomaí athrú reachtaíochta éagsúil atá tarlaithe ó bunaíodh an Binse agus tá freagracht uathúil orainn anois i ndáil le hidirghabháil ar ghearáin maidir le hidirdhealú neamhdhleathach agus iad a imscrúdú faoin reachtaíocht seo a leanas:

- Na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta 1998 – 2007
- Na hAchtanna um Stádas Comhionann 2000 – 2004
- Achtanna na bPinsean 1990 – 2004.

Ár Luachanna

Tá an Binse ag iarraidh sraith de chroíluachanna a léiriú ó bunaíodh é a thacaíonn lena Ráiteas Misin a chur i bhfeidhm agus atá mar bhonn taca ag an tslí inar mhaith leis an mBinse go bhfeicfí a sheirbhísí ag oibriú. Leanfaimid ar aghaidh agus sinn á dtreorú ag na bunphrionsabail seirbhíse a leagadh amach inár gcéad dhá Ráiteas. Áirítear orthu sin:

Maidir le Seirbhís

- Gairmiúlacht
- Neamhchlaontacht
- Inrochtaineacht
- Tráthúlacht

Maidir leis an bhFoireann

- An oiliúint agus forbairt is fearr is féidir
- Obair i gcomhar

Maidir leis an Rialtas

- Cost-éifeachtacht agus luach ar airgead
- Díospóidí maidir le hidirdhealú a réiteach go neamhchlaonta

Réamhráiteas ón Stiúrthóir

Is mór agam an naoú Tuarascáil Bhliantúil de chuid an Bhinse Comhionannais a chur i láthair. Léirítear líon éileamh nua chuig an mBinse nár baineadh amach riamh cheana agus ráta aschuir atá ag dul i méid in ainneoin athruithe móra foirne.

Leis an mBinse, cuirtear fóram ríthábhachtach agus neamhchlaonta ar fáil do dhaoine a bhraitheann go ndearnadh idirdhealú ina gcoinne agus do dhaoine a líomhnaítear go ndearna siad idirdhealú. Cuidíonn ár n-idirghabháil leis an dá thaobh teacht ar réiteach a oireann iad araon agus a fhéadfaidh cásanna a bhíonn an-deacair a réiteach ar shlí lena bhféadfaidh an dá thaobh tacú. Bíonn ár gcinntí bunaithe ar éisteacht chothrom a thabhairt don dá pháirtí, déantar an dlí a shoiléiriú agus tugaimid toradh neamhchlaonta. Bíonn cinntí an Bhinse mar aon le comhaontaithe idirghabhála ceangailteach de réir dlí. Baineann tábhacht lenár gcinntí ní leis an duine aonair amháin; is féidir leo an tslí ina n-oibríonn córais a athrú le go mbeidh siad níos cothroime amach anseo.

Tá ardú x faoin gcéad ar éilimh nua. Baineann formhór na n-éileamh le fostaíocht agus iad ag déanamh suas ceithre chuigiú de ghnó nua an Bhinse. Léiríodh ardú 47% sna cásanna sin sa bhliain aonair 2007, anuas ar ardú x faoin gcéad an bhliain roimhe sin. Baineann go leor de na héilimh sin le pointí dlí nua agus tábhachtach nó le líon mór daoine, agus bíonn tionchair i gceist leo d'fhostaithe agus d'fhostóirí i ngach réimse den gheilleagar.

Maidir le stádas comhionann, d'ardaigh líon na n-éileamh nua 10%, agus baineann siad níos mó agus níos mó le saincheistanna casta i ndáil le reimsí reachtaíochta agus

cásdlí a bhíonn ag idirghníomhú. Baineann formhór na n-éileamh go háirithe le rochtain ar sheirbhísí poiblí, ach baineann siad arís beagnach le gach réimse den gheilleagar.

Tá aschur an Bhinse, maidir le cinntí, comhaontuithe idirghafa agus réitigh eile (a ndéanann foireann an Bhinse go leor oibre ar a bhformhór) ag méadú bliain i ndiaidh bliana. Leis sin, bhíothas in ann dul chun cinn mór a dhéanamh maidir leis an liosta feithimh do chásanna a bhaineann le stádas comhionann agus bhíothas in ann roinnt cásbhainistíochta a dhéanamh ar éilimh fostaíochta.

Tríd is tríd, chuir an Binse lena éifeachtúlacht i rith na bliana 2007 agus cuireadh tús le próiseas fadréimseach athbhreithnithe ar a chuid oibríochtaí go léir, próiseas a chuirfidh ar chuma an Bhinse, sna cúpla bliain atá amach romhainn, é féin a athchruthú i suíomh nua mar eagraíocht lúfar atá ag foghlaim. Thosaigh pleanáil bhreise maidir le dílarú eatramhach suas le haon trian d'fhoireann an Bhinse go dtí suíomh nua i bPort Laoise, sula mbogfar ar deireadh go Cúil an tSúdaire sa bhliain 2010. Idir an dá linn, thuig an fhoireann na bacainní a bhaineann leis an gcóiríocht a theastaíonn mar gheall ar mheádú na foirne a fháil i mBaile Átha Cliath.

Táim fíorshásta leis an dul chun cinn seo, agus é déanta ag am a bhfuil láimhdeachas mór foirne ann agus baill foirne bhreise ag teacht isteach. Faoin tráth a mbeidh an foirgneamh ullamh don Bhinse i gCúil an tSúdaire, beidh breis agus 90% den fhoireann athraithe. Rinneadh infheistíocht an-láidir in oiliúint don fhoireann go léir i rith 2007 agus táthar ag leanúint leis sin sa bhliain 2008. Nuair a bheidh an fhoireann

go léir ann, ciallóidh sé ardú 40% i líon na n-oifigeach comhionannais agus ardú 100% san fhoireann riaracháin.

Tá réimse freagrachta fíor speisialaithe ag an mBhinse Comhionannais, a éilíonn go mbeadh leibhéal ard eolais ag an bhfoireann go léir ar an reachtaíocht a bhíonn i réim. Déileálann foireann tacaíochta ghinearálta le ceisteanna casta ón bpobal maidir le dlínse agus nósanna imeachta. Éascaíonn idirghabhálaithe comhionannais go leor comhaontuithe a athraíonn saol daoine ó bhonn agus ar ndóigh tá obair na nOifigeach Comhionannais go mór i mbéal an phobail le blianta fada. Ba mhaith liom buíochas a ghlacadh leo go léir as a gcuid oibre seirbhísí an bhinse a dhéanamh chomh inrochtaine agus is féidir agus as a chinntiú go ndéanann cinntí an Bhinse an dlí a shoiléiriú agus go gcuidíonn siad le creat cásdlí comhionannais láidir agus buan a bhunú. Is mór an difear atá déanta ag a n-ardleibhéal spreagthachta agus ag a ndíograis le hobair agus le saol an Bhinse.

Melanie Pine

An Stiúrthóir

Forbairtí in 2007

Leathnú

Tá an Binse á leathnú go mór. Tá gealltanús tugtha ag an Roinn Dlí agus Cirt, Comhionannais agus Athchóirithe Dlí 10 bpost eile a leithdháileadh ar an mBinse ag an leibhéal riaracháin agus 4 phost mar oifigeach comhionannais, faoi réir ag athbhreithniú tar éis dhá bhliain. Leis sin, beidh ardú 40% ag leibhéal na n-oifigeach comhionannais i gceist don Bhinse agus ardú beagnach 100% san acmhainn riaracháin agus cuirfidh sé sin ar chumas an Bhinse déileáil lena chásualach ar shlí i bhfad níos éifeachtúla agus i bhfad níos éifeachtaí. Déanfar nósanna imeachta a athbhreithniú i bhfianaise na hacmhainne nua. Bhí roinnt de na poist sin bunaithe faoi dheireadh na bliana 2007.

Dílárú

Beidh láimhdeachas suas le 80% i bhfoireann an Bhinse i gceist le dílárú freisin. Tá tús curtha cheana féin leis an bpróiseas earcaíochta chun foireann a athsholáthar. Faoi dheireadh na bliana 2007, bhí an fhoireann bhainistíochta do Chúil an tSúdaire beagnach iomlán agus bhí líon mór Oifigeach Comhionannais nua ann. Sa bhliain 2006, fuair an Binse ceadú ón Roinn Dlí agus Cirt, Comhionannais agus Athchóirithe Dlí d'fhorluí 6 mhí chun cothromaíocht a bhaint amach idir na hOifigigh Chomhionannais le taithí a d'fhág an Binse agus daoine nua a ceapadh ina nOifigigh Chomhionannais, chun oiliúint speisialaithe ríthábhachtach a éascú. Ag deireadh na bliana 2007, bhí 4 Oifigeach Comhionannais breise sannta don Bhinse faoin socrú sin.

Beidh sé mar phríomhthosaíocht againn, lenár n-acmhainn leathnaithe chomh maith le hathlonnú, ár saineolas agus taithí speisialaithe a choinneáil, a fhorbairt agus cur leis.

Fuarthas ceadú i bprionsabal in 2006 do scéim phíolótach cuid dár seirbhís idirghabhála a chur amach ar conradh, chun déileáil, i bpáirt, le bearnaí i scileanna bheadh ann ar ndóigh le linn an dláraithe agus chun cuidiú le buaicphointí éilimh ar idirghabháil a dhéanamh rianúil. Táthar fós ag fanacht ar an gceadú deiridh. Á chur i gcás go dtabharfar ceadú, beidh sé mar phríomhthasc amach anseo a chinntiú go ndéanfar é seo ar shlí a fhreastalaíonn do riachtanais na bpáirtithe agus a thabharfaidh luach ar airgead.

Forbairtí Dlí

Tá forálacha do leasuithe ar na hAchtanna um Stádas Comhionann 2000 go 2004 sa Bhille um an Dlí Sibhialta (Forálacha Ilghnéitheacha) 2006 chun éifeacht a thabhairt d'eilimintí faoi leith den Treoir maidir le hEarraí agus Seirbhísí Inscne (2004/113/CE). Bhí an Bille sin os comhair an Oireachtais in 2007.

An Fhoireann

Bhí 37 ball foirne ag obair sa Bhinse comhionannais faoin 31 Nollaig 2007 (féach Aguisín 4 le haghaidh mionsonraí). D'fhág 5 bhall foirne an oifig i rith na bliana: Anne-Marie Lynch, (Oifigeach Comhionannais), Aileen O’Gorman (Bainisteoir

Oifigeach), Frances Flynn (Cúntóir Taighde Dlí), Paul Johnson agus Kristian Reiman (Oifigh Tacaíochtaí Rúnaíochta). Gabhaimid buíochas go léir as a ndianobair agus guímid gach rath orthu lena ngairmeacha beatha amach anseo.

D'fháiltíomar roimh Fiona Lafferty (Ceann an Aonaid Acmhainní Corparáide), Stephen Bonnländer, Tara Coogan, Hugh Lonsdale, Orlaith Mannion, Enda Murphy, Gary O'Doherty and Conor Stokes (Oifigh Chomhionannais), Frank Bergin (Bainisteoir Oifige), Deirdre Gallagher (Cúntóir Taighde Dlí), Roisin Cahill, Amanda Cullen, Noelle Doody, Siobhan Lynch agus Finbarr O'Mahoney (Oifigh Tacaíochta Rúnaíochta) agus Avril Graham (Oifigeach Tacaíochta Acmhainní Corparáide) in 2007.

Seirbhísí an Bhinse in 2007

Tabhair ar aird: Tá an t-eolas staitistiúil go léir atá i dtáblaí agus i gcairteanna sa chaibidil seo tugtha mar chásanna grúpáilte seachas éilimh aonair. Dá bhrí sin, d'fhéadfadh níos mó ná gearánaí amháin a bheith i gceist le gach cás.

Forléargas

Tacaíonn ról príomha an Bhinse Comhionannais agus é ina chomlacht reachtúil, neamhspleách agus gar-bhreithiúnach chun idirdhealú a leigheas le tiomantas an Rialtais seasamh leis an teidlíocht atá ag gach duine go gcaithfí leo go comhionann. Déanann an Binse cinntí nó idirghabháil maidir le héilimh i ndáil le hidirdhealú neamhdhleathach. I gcásanna ar léir gur tharla idirdhealú, tugtar sásamh a bhíonn mar chúiteamh don idirdhealú agus lena mbaineann tionchar bactha. Tá an Binse ag leanúint lena fheidhm a chomhlíonadh ar dhá bhealach trí sheirbhísí imscrúdaithe agus idirghabhála éifeachtacha a chur ar fáil.

Cásanna a Tarchuireadh agus Torthaí

Bhí an líon cásanna tarchurtha is airde riamh ag an mBinse sa bhliain 2007. Bhí an uimhir **25 níos** airde ná an buaicphointe roimhe sin sa bhliain 2002. Tríd is tríd, rinne breis agus 1,000 duine gearán leis an mBinse in 2007. D'ardaigh líon na n-éileamh a tarchuireadh chuig an mBinse in 2007 36% i gcomparáid le 2006. Bhí an t-ardú sách suntasach maidir le Comhionannas Fostaíochta.

Cásanna a tarchuireadh chuig an mBinse in 2006 agus 2007

Cásanna a Tarchuireadh	2006	2007	
Na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta	448	659	+47%
<ul style="list-style-type: none"> • Comhaontuithe Comhchoiteanna 	0	1	+100%
Achtanna na bPinsean	14	7	-50%
Na hAchtanna um Stádas Comhionann	166	185	+11%
Líon foriomlán na gcásanna a tarchuireadh	628	852	+36%

Torthaí

D'eisigh an binse 171 Cinneadh in 2007 (ardú 9% ar 2006) agus reitíodh 65 cás le linn Idirghabhála. Rinne an Binse líon iomlán de 607 cás a imscrúdú, a idirghabháil nó a thabhairt chun críche ar shlí eile in 2007 (539 in 2006), arb ionann é agus ardú 13% i gcomparáid le 2006. Foilsíodh na Cinntí go léir agus bhí na cúiseanna ar thángthas ar na cinntí sin san áireamh.

Torthaí 2006 agus 2007

Torthaí	2006	2007	
Na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta	336	351	+5%
<ul style="list-style-type: none"> • Cinntí 	63	77	+22%
<ul style="list-style-type: none"> • Comhaontuithe Idirghafa 	65	45	+31%
<ul style="list-style-type: none"> • Cásanna a tugadh chun críche ar shlí eile 	208	229	+10%
Achtanna na bPinsean	3	8	+167%
<ul style="list-style-type: none"> • Cinntí 	0	0	0%
<ul style="list-style-type: none"> • Comhaontuithe Idirghafa 	0	0	0%

<ul style="list-style-type: none"> • Cásanna a tugadh chun críche ar shlí eile 	3	8	+167%
Na hAchtanna um Stádas Comhionann	200	248	+24%
<ul style="list-style-type: none"> • Cinntí 	94	94	0%
<ul style="list-style-type: none"> • Comhaontuithe Idirghafa 	19	20	+5%
<ul style="list-style-type: none"> • Cásanna a tugadh chun críche ar shlí eile 	87	134	+54%
Torthaí foriomlána	539	607	+13%

An tAonad Comhionannais Fostaíochta

Ról

Lean Oifigigh Chomhionannais san Aonad Comhionannais Fostaíochta ar aghaidh le próiseas imscrúdaithe saineolach agus éifeachtach a sheachadadh ar aon dul le crofluachanna an Bhinse – neamhchlaontacht, gairmiúlacht, inrochtaineacht agus tráthúlacht.

Ba é an dúshlán leanúnach a bhí ag an Aonad in 2007 cinntiú go ndéanfaí crofluachanna an Bhinse a chothabháil i gcoinne ualach oibre a bhí ag dul i méid.

An fhoireann mar a bhí an 31 Nollaig 2007

Ceann an Aonaid	Deirdre Sweeney
Oifigigh Chomhionannais	Stephen Bonnlander, Gerardine Coyle, Vivian Jackson, Hugh Lonsdale, Orlaith Mannion, Mary Rogerson, Conor Stokes, Raymund Walsh

Forléargas ar Ghníomhaíochtaí an Aonaid in 2007

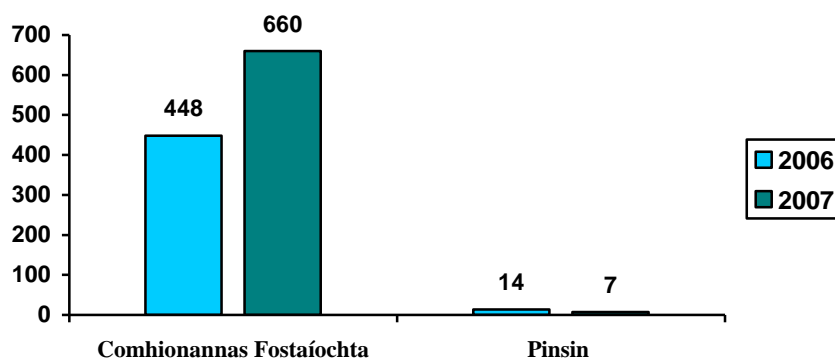
Cásanna a Tarchuireadh

Bhí ardú 44% i gcásanna fostaíochta a tarchuireadh chuig an mBinse ar 2006.

Rinneadh líon iomlán de 667 eileamh (a chlúdaigh 814 gearánaí) a tharchur in 2007.

Rinneadh seacht gcinn (7) díobh sin a tharchur faoi Achtanna na bPinsean.

Cásanna a Tarchuireadh chuig an mBinse (Comhionannas Fostaíochta agus Pinsin) 2006 agus 2007



Forais

In 2007, ba é Cine fós an foras is minice a luadh in éilimh i ndáil le Comhionannas Fostaíochta. Ba é an t-ardú 106% i líon na n-éileamh a bhain le cine agus an t-ardú 59% i líon na n-éileamh a bhain le míchumas ba suntasaí. Ní bhaineann inscne anois ach le 12% d'éilimh.

Na Forais ar Tarchuireadh cásanna chuig an mBinse fúthu (Comhionannas Fostaíochta agus Pinsin) 2006 agus 2007

Briseadh Síos de Réir Fhorais	2006	2007	
Aois	50	43	-14%
Míchumas	56	89	+59%
Stádas Teaghlaigh	4	10	+150%
Inscne	75	79	+5%
Stádas Pósta	2	1	-100%
Cine	149	307	+106%
Creideamh	3	5	+67%
Gnéaschlaonadh	7	4	-43%

A bheith ar dhuine den Lucht Siúil	1	3	+200%
Ilfhorais	98	113	+15%
Níor Liostaíodh Aon Fhorais	17	13	-24%
Iomlán	462	667	+44%

**I gcás go ndéantar éileamh faoi níos mó ná foras amháin, ní chuirtear san áireamh é i ngach ceann de na forais ar a bhfuil an t-éileamh bunaithe ach sa chatagóir “Ilfhorais” amháin. Tá briseadh síos iomlán de na cásanna a tarchuireadh lena n-áirítear cinn a tarchuireadh ar Ilfhorais in Aguisín 5.*

Torthaí

D'ainneoin an éilimh a bhí níos mó, bhí tiomantas na nOifigeach Comhionannais imscrúduithe saineolacha agus éifeachtacha a chur ar fáil fós láidir. Tá fianaise maidir le dianobair agus tiomantas na nOifigeach Comhionannais san Aonad chomh maith le forluí 4 nua a ceapadh ina nOifigigh Chomhionannais le sonrú san ardú 21% ar chásanna a tugadh chun críche sa bhliain 2007. Bhí ardú 22% ar chinntí maidir le héilimh go ndearnadh idirdhealú i bhfostaíocht in 2007. Eisíodh 77 cinneadh (lenar clúdaíodh 131 gearán aonair) i gcomparáid le 63 cinneadh a eisíodh in 2006. Chinn Oifigigh Chomhionannais i bhfabhar an ghearánaí i dtuairim is 42% de chinntí.

I dteannta na dtorthaí sin, tugadh 229 cás eile chun críche in 2007 (208 in 2006).

Cinneadh iad a bheith neamhinghlactha, réitíodh iad no rinneadh iad a tharraingt siar le linn an imscrúdaithe nó rinneadh a dhíbheadh mar nár leanadh leo. Bhí obair mhór i gceist le go leor de na cásanna sin d'fhoireann an Bhinse ag gach leibhéal sular tugadh chun críche iad.

Tugadh ocht gcás pinsean chun críche in 2007 mar gur cinneadh go raibh siad neamhinghlactha nó mar gur tarraingíodh siar iad le linn an imscrúdaithe. Níor eisíodh aon chinntí in 2007 faoi Achtanna na bPinsean.

Réitíodh 45 cás Comhionannais Fostaíochta tríd an tSeirbhís Idirghabhála in 2007.

Torthaí (Comhionannas Fostaíochta agus Pinsin) do 2006 agus 2007

Cásanna Comhionannais Fostaíochta agus Pinsean	2006	2007	
Na Cinntí a Eisíodh	63	77	+22%
• I bhfabhar an Ghearánaí	28	32	+14%
• I bhfabhar an fhreagróra	31	43	+39%
• Réamhchinntí	2	1	-100%
• Breith Mhóraithe	1	0	-100%
• Gan DlíNSE	0	1	+100%
Comhaontuithe idirghabhála	65	45	-31%
Torthaí eile	208	229	+10%
• Neamhinghlactha	16	20	+25%
• Amuigh as am	6	6	0%
• Dífe	23	12	-48%
• Tarraingthe siar	117	171	+46%
• Níor leanadh leo	14	3	-79%
• Tugtha chun críche in idirghabháil	29	17	-41%
• Tugtha chun críche ar shlí eile	3	0	-300%
Iomlán	336	351	+5%

Deonuithe agus Treoracha

Deonaíodh méideanna arb é €461,816 a n-iomlán (gan pá comhionann agus riaráistí pá srl. san áireamh) mar chúiteamh i gcásanna ar cinneadh gur tharla idirdhealú.

B'ionann an méid a deonaíodh ar an meán agus €14,431 i gcomparáid le €10,113 in 2006. Ba é €125,000 an méid ba mhó a deonaíodh. Rinneadh deonuithe i ndáil le pá comhionann i 4 chás.

Is féidir suas le pá dhá bhliain, nó pá comhionann agus riaráistí a dheonú ar dhuine atá fostaithe ag an bhfreagróir, nuair is cuí. Is €12,697 é an méid is mó is féidir a dheonú ar dhuine nach fostaí de chuid freagróra é.

I roinnt cásanna d'úsáid Oifigigh Chomhionannais a gcuid cumhachtaí chun gníomh a threorú a chuideodh le hidirdhealú amach anseo a chosc. Áiríodh iad seo a leanas i measc na n-orduithe:

- gur chóir don fhreagróir Cód Cleachtais maidir le Ciapadh a fhorbairt (arna mhúnlú ar an Ordú fán Acht um Chomhionannas Fostaíochta, 1998 (Cód Cleachtais) (Ciapadh) 2002 (I.R. Uimh. 78 de 2002) i ndáil leis na naoi bhforas idirdhealaithe go léir a chlúdaítear sna hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta, 1998-2004. Ba chóir an Cód a chur i bhfeidhm laistigh de 3 mhí ó dháta an chinnidh agus ba chóir cóip den Chód a thabhairt don fhoireann reatha agus do bhaill foirne nua nuair a thosaíonn siad agus ba chóir cóip den Chód a bheith ar taispeáint in áiteanna suntasacha in áitreabh an fhreagróra. Ba chóir go gcuirfí oiliúint chuí ar an bhfoireann go léir a bhfuil feidhmeanna bainistíochta acu maidir leis an bpolasaí agus ba chóir an oiliúint sin a choinneáil faoi athbhreithniú ag féachaint d'fhorbairtí /do dhea-chleachtas sa réimse.

- go gcloíonn na freagróirí le nósanna imeachta roghnúcháin ar bhonn dea-chleachtais maidir le gach ardú céime sa todhchaí, lena n-áirítear córas marcála foirmiúil a chur i bhfeidhm a chomhaontófar sula mbreithneofar CVanna, lena ndéanfar iarrthóirí a rangú trí thagairt don chóras marcála sin agus na nótaí go léir a choinneáil
- go mbeidh an gearánaí i dteideal sásamh a lorg faoi na hAchtanna um Dhífhostú Éagórach 1977 go 1993, de réir fhorálacha Alt 101 (2) (b) agus Alt 101 (5) de na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta 1998-2007
- go gcinnteoidh an freagróir go bhfaighidh gach ball foirne oiliúint i gcúrsaí míchumais agus béim á cur ar cheanglais na nAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta, 1998-2007
- go gcuirfidh an freagróir nósanna imeachta cearta i bhfeidhm maidir le fógra/rabhadh a thabhairt d'fhostaithe i ndáil le cionta a bhféadfaí duine a dhífhostú dá mbarr, nósanna imeachta chun líomhaintí a imscrúdú agus chun ceart freagartha a thabhairt d'fhostaithe sa chás go ndéanfaí fostaí a dhífhostú

An tAonad um Stádas Comhionann

Ról

Lean na hOifigigh Chomhionannais san Aonad um Stádas Comhionann ar aghaidh ag oibriú ar bhonn crofluachanna na neamhchlaontachta, na gairmiúlachta, na hinrochtaineachta agus na tráthúlachta an Bhinse Comhionannais. Is é aidhm an Aonaid um stádas Comhionann fós cinntí éifeachtacha, soiléire agus iontaofa ó thaobh an dlí a eisiúint ar shlí chomh tráthúil agus is féidir agus i gcomhréir le prionsabail an cheartais aiceanta.

An fhoireann mar a bhí an 31 Nollaig 2007

Ceann an Aonaid	John Hurley
Oifigigh Chomhionannais	Tara Coogan, Marian Duffy*, Dolores Kavanagh, Enda Murphy, Brian O'Byrne, Mary O'Callaghan*, Gary O'Doherty, Bernadette Treanor *tá na hoifigigh seo ar saoire speisialta chun staidéir in Ostaí an Rí a chur i gcrích

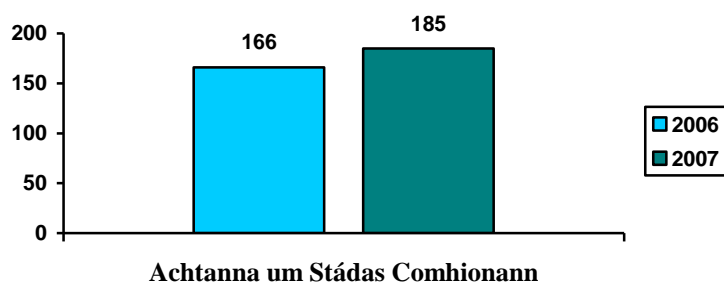
Forléargas ar Ghníomhaíochtaí an Aonaid in 2007

Cásanna a Tarchuireadh

D'ardaigh líon na gcásanna um stádas comhionann a tarchuireadh chuig an mBinse 11% ar 2006. Tarchuireadh líon iomlán de 185 éileamh (a chlúdaigh 260 gearánaí) in 2007.

Cásanna a tarchuireadh chuig an mBinse (Stádas Comhionann) in 2006 agus

2007



Forais

Mar a tharla 2006, lean míchumas de bheith mar an foras is minice a luadh le héileamh i ndail le Stádas Comhionann in 2007 agus líon na n-éileamh míchumais ardaithe 65%.

Forais chun cás a tharchur (Stádas Comhionann) 2006 agus 2007

Briseadh Síos de Réir Fhorais	2006	2007	
Aois	9	8	-11%
Míchumas	52	86	+65%
Stádas Teaghlaigh	0	4	+400%
Inscne	7	6	-14%
Stádas Pósta	7	1	-86%
Cine	15	10	-33%
Creideamh	1	1	0%
Gnéaschlaonadh	2	0	-200%
A bheith ar dhuine den Lucht Siúil	18	17	-6%

Ilfhorais	49	47	-4%
Níor Liostaíodh Aon Fhorais	6	5	-16%
Iomlán	166	185	+11%

**I gcás go ndéantar éileamh faoi níos mó ná foras amháin, ní chuirtear san áireamh é i ngach ceann de na forais ar a bhfuil an t-éileamh bunaithe ach sa chatagóir “Ilfhorais” amháin. Tá briseadh síos iomlán de na cásanna a tarchuireadh lena n-áirítear cinn a tarchuireadh ar Ilfhorais in Aguisín 5.*

Torthaí

Eisíodh líon iomlán de 94 cinneadh sa bhliain 2007 (a chlúdaigh 244 gearán aonair).

Chinn Oifigigh Chomhionannais i bhfabhar gearánaí amháin i dtuairim is 30% de chinntí. I dteannta na dtorthaí sin, tugadh 134 cás eile chun críche in 2007 nuair a cinneadh go raibh siad neamhinghlactha, nuair a réitíodh iad nó nuair a tarraingíodh siar iad nó gur díbheadh iad mar nár leanadh leo nó ar chúiseanna eile. Bhí obair mhór i gceist le go leor de na cásanna sin d'fhoireann an Bhinse ag gach leibhéal sular tugadh chun críche iad.

Réitíodh 20 cás um Stádas Comhionann tríd an tSeirbhís Idirghabhála in 2007.

Torthaí (Stádas Comhionann) do 2006 agus 2007

Cásanna um Stádas Comhionann	2006	2007	
Na Cinntí a Eisíodh	94	94	0%
• I bhfabhar an Ghearánaí	31	27	-13%
• I bhfabhar an fhreagróra	59	64	+8%
• Réamhchinntí	2	3	+50%
• Breith Mhóraithe	2	0	-100%
• Gan Dlíne	0	0	0%
Comhaontuithe idirghabhála	19	20	+5%

Torthaí eile	87	134	+54%
• Neamhinghlactha	17	16	-6%
• Amuigh as am	13	6	-54%
• Dífe	1	0	-100%
• Tarraingthe siar	28	61	+118%
• Níor leanadh leo	21	38	+81%
• Tugtha chun críche ar shlí eile	1	3	+200%
• Tugtha chun críche in idirghabháil	6	10	+67%
Iomlán	200	248	+24%

Deonuithe agus Treoracha

Is é €6,348 an méid is mó is féidir a dheonú faoi na hAchtanna um Stádas Comhionann. In 2007, deonaíodh €74,300 ina iomlán mar chúiteamh i gcásanna ar cinneadh gur tharla idirdhealú (i gcomparáid le €60,550 in 2006). Ba é €2,751 an méid a deonaíodh ar an meán, a bhí níos airde ná 2006 (€1,1887). Ba €12,750 an méid ba mhó a deonaíodh i gcomparáid le €6,000 in 2006.

I roinnt cásanna d'úsáid Oifigigh Chomhionannais a gcuid cumhachtaí chun gníomh a threorú a chuideodh le hidirdhealú amach anseo a chosc. Áirítear na nithe seo a leanas ar na sainghníomhartha a d'ordaigh Oifigigh Chomhionannais i ndáil le freagróir(í):

- na critéir chun glacadh le leanaí ar a chlár scoile sacair a scrúdú agus é mar aidhm freastal do leanaí gan aird ar a gcumas ná a míchumas ar raon iomlán na gelár ar féidir sin a dhéanamh ar chostas ainmniúil
- córas a chur i bhfeidhm lenar féidir cóiríocht réasúnta a thabhairt do chliant atá faoi mhíchumas i dtéarmaí Alt 4 den Acht um Stádas Comhionann 2000

- litir phearsanta a sheoladh chuig an ngearánaí ag admháil go bhféadfadh gur diúltaíodh é a ligean isteach sa stór go mícheart an dáta atá i gceist agus leithscéal a ghabháil leis as aon dochar a bhrath sé ar an lá
- leanúint láithreach, ar choinníollacha áirithe, le síneadh oiriúnach a thógáil ar áit chónaithe an ghearánaí nó athchóiríocht a thabhairt don ghearánaí agus a theaghlach, tá an tógáil nó an athchóiríocht le bheith críochnaithe laistigh de dhá mhí dhéag den chinneadh
- socruithe a dhéanamh Íocaíochtaí Leasa Forlíontacha a íoc leis an ngearánaí, le héifeacht láithreach, ag a Ionad Sláinte áitiúil agus ag aon ionad eile ar féidir an liúntas a íoc le daoine nach daoine den Lucht Siúil iad agus, le héifeacht láithreach, socrú a dhéanamh Liúntas Leasa Forlíontach a íoc le daoine den Lucht Siúil ag gach ionad ar féidir íocaíocht a dhéanamh le daoine nach daoine den Lucht Siúil iad
- córais a bhunú laistigh de ghnó lena chinntiú go bhfaighidh custaiméirí faoi mhíchumas aird agus seirbhís go pras nuair a fhreastalóidh siad ar a áitreabh
- socrú a dhéanamh oiliúint chuimsitheach a chur ar gach ball foirne i dtéarmaí na nAchtanna um Stádas Comhionann, 2000-2004 agus a gcur i bhfeidhm, agus tús le cur leis an oiliúint sin laistigh de thrí mhí ó dáta an chinnidh

An tSeirbhís Idirghabhála

Ról

Foráiltear san Acht um Chomhionannas Fostaíochta 1998 (Alt 78) do sheirbhís idirghabhála a bhunú le foireann Oifigeach Idirghabhála Comhionannais. Tá cur chuige idirghabhála comhchosúil le fáil san Acht um Stádas Comhionann 200 (Alt 24) agus in Acht na bPinsean 2004. Earcaítear Oifigigh Idirghabhála Comhionannais ó chéim na nOifigeach Comhionannais agus cuirtear oiliúint speisialaithe orthu i gcomhair idirghabhála as a bhfaightear creidiúnú gairmiúil.

Tá an tSeirbhís Idirghabhála fós ag oibriú faoina Cód Eitice arna leagan amach ina Prionsabail Idirghabhála.

An fhoireann mar a bhí an 31 Nollaig 2007

Ceann Gníomhach na Seirbhíse	Brian O'Byrne
Oifigigh Idirghabhála (bíonn na hoifigigh seo ag feidhmiú mar Oifigigh Chomhionannais chomh maith)	Gerardine Coyle, Marian Duffy*, Vivian Jackson, Dolores Kavanagh, Mary O'Callaghan* , Mary Rogerson, Bernadette Treanor, Raymund Walsh *tá na hoifigigh seo ar saoire speisialta chun staidéir in Ostaí an Rí a chur i gcrích

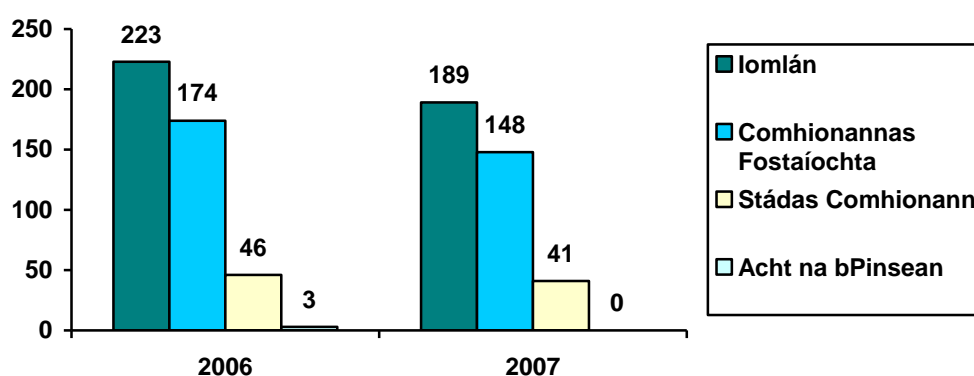
Earcaíodh seachtar Oifigeach/Idirghabhálaithe Comhionannais le linn 2007 chun leanúnachas na Seirbhíse Idirghabhála a choinneáil thar thréimhse dhílárú beartaithe an Bhinse go Cúil an tSúdaire atá le tarlú. Earcaíodh oiliúnaithe ag deireadh na bliana 2007 de bhun próisis tairisceana chun tús a chur le hOiliúint Chreidiúnaithe MII Cuid

1 a chur ar na baill nua sin go luath in 2008. Chomh maith leis sin, lorg agus fuair an Binse ceadú i bprionsabal do chlár píolótach cuid den tseirbhís idirghabhála a chur amach ar conradh, chun déileáil le bearnaí scileanna a tharlóidh ar ndóigh le linn an díláraithe agus chun cuidiú le buaicphointí éilimh ar idirghabháil a dhéanamh rianúil. Táthar fós ag fanacht ar an gceadú deiridh.

Forléargas ar Ghníomhaíochtaí na Seirbhíse in 2007

Cásanna a Tarchuireadh

Mar thoradh ar chinneadh an Bhinse cásanna a "scagadh" lena chinneadh an bhféadfaí iad a réiteach trí idirghabháil sula sannfaí d'idirghabhálaí iad, tháinig laghdú 15% ar líon na gcásanna a tarchuireadh i gcomhair idirghabhála in 2007. Tarchuireadh 189 cás (27% de na cásanna go léir a tarchuireadh chuig an mBinse) i gcomparáid le 223 cás sa bhliain 2006 (36% de na cásanna a tarchuireadh chuig an mBinse). Cuidíonn an nós imeachta scagtha le cur le feabhas i rátaí réitigh.



Forais chun cás a tharchur (Idirghabháil) 2006 agus 2007

Briseadh Síos de Reir Fhorais	2006	2007	
Aois	27	13	-52%
Míchumas	37	55	+49%
Stádas Teaghlaigh	1	4	-300%
Inscne	48	34	-29%
Stádas Pósta	1	0	-100%
Cine	57	36	-37%
Creideamh	1	2	+100%
Gnéaschlaonadh	5	4	-20%
A bheith ar dhuine den Lucht Siúil	15	11	-27%
Ilfhorais	31	30	-3%
Iomlán	223	189	-15%

Torthaí

Reáchtáil an tSeirbhís Idirghabhála 109 seisiún idirghabhála in 2007 agus réitíodh 60% díobh i gcomparáid le 56% sa bhliain 2006. Tríd is tríd, ní dhearnadh 74% de na 136 cás a tarchuireadh chuig an tSeirbhís Idirghabhála in 2007 a imscrúdú mar gur thángthas ar chomhaontú, réitigh na páirtithe an cás eatarthu féin nó chinn an gearánaí gan leanúint leis an ngearán a thuilleadh tar éis idirghabhála.

Torthaí (Idirghabháil) do 2006 agus 2007

Cásanna Idirghabhála	2006	2007	
Cásanna a Réitíodh			
• Na hAchtanna um	65	45	-31%

Chomhionannas Fostaíochta			
• Achtanna na bPinsean	0	0	0%
• Na hAchtanna um Stádas Comhionann	19	20	+5%
Cásanna nár réitíodh			
• Na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta	56	38	-32%
• Achtanna na bPinsean	0	1	+100%
• Na hAchtanna um Stádas Comhionann	10	5	-50%
Cásanna a tugadh chun críche			
• Na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta	29	17	-41%
• Achtanna na bPinsean	0	0	0%
• Na hAchtanna um Stádas Comhionann	6	10	+67%
Iomlán	185	136	-26%

Tá anailís mhionsonraithe ar oibríochtaí na Seirbhíse Idirghabhála ar fáil in Athbhreithniú Idirghabhála an Bhinse 2007, ina léirítear torthaí samplacha chomh maith.

Seirbhísí Tacaíochta in 2007

Tá Seirbhísí Tacaíochta an Bhinse comhdhéanta de thrí aonad:

- An tAonad Rúnaíochta
- An tAonad Dlí
- An tAonad Acmhainní Corparáide

An tAonad Rúnaíochta

Ról

Cuireann Rúnaíocht an Bhinse Comhionannais cur chuige aontaithe ar fáil chun aghaidh a thabhairt ar réamhcheisteanna a bhaineann le héilimh faoin reachtaíocht chomhionannais. San áireamh leis sin, tá réamhsheiceálacha inghlacthachta a dhéanamh agus idirghabháil a thairiscint i dtús báire do na páirtithe a bhfuil baint acu le héileamh. Cuireann an Rúnaíocht seirbhísí tacaíochta leictreonacha ar fáil freisin atá riachtanach chun obair na hoifige a éascú agus déantar cothabháil agus forbairt inti ar an láithreán gréasáin. Freagraíonn siad ceisteanna ginearálta ó pháirtithe a mbíonn baint acu le héilimh a bhíonn os comhair an Bhinse agus tugann siad tacaíocht riaracháin don Stiúrthóir, do Cheannasaithe an Aonaid Comhionannais Fostaíochta, an Aonaid um Stádas Comhionann agus Aonad Idirghabhála an Bhinse agus d'Oifigigh Chomhionannais.

An fhoireann mar a bhí an 31 Nollaig 2007

Ceann an Aonaid	Sile Larkin
Cláraitheoir	Folúntas

Leas-Chláraitheoir/ Bainisteoir an Aonaid Rúnaíochta	Alan McDonnell
Oifigeach Feidhmiúcháin	Brian Farrell
Oifigigh Tacaíochta Rúnaíochta	Roisin Cahill, Amanda Cullen, Noelle Doody, Susan Fetton, Siobhan Lynch, Finbarr O'Mahoney

Forléargas ar Ghníomhaíochtaí an Aonaid in 2007

An Láithreán Gréasáin

Táthar fós ag úsáid láithreán gréasáin an Bhinse www.equalitytribunal.ie mar acmhainn thábhachtach d'fhoireann an Bhinse mar aon le custaiméirí an Bhinse. Tá eolas maidir le comhionannas fostaíochta, stádas comhionann agus nósanna imeachta idirghabhála le fáil ar an láithreán gréasáin. Tá bileoga eolais an Bhinse ar fáil i mBéarla, i nGaeilge, i bPolainnis, i Rúisis agus i bhFraincis. Tá cinntí uile an Bhinse sa bhunachar sonraí cinntí agus leis an bhfeidhm chuardaigh is féidir le húsáideoirí cinntí sonracha a aithint faoi raon critéar cuardaigh. Tá reachtaíocht Chomhionannais agus Plean an Bhinse do Dhílárú a Chur i bhFeidhm ar fáil ar an láithreán gréasáin chomh maith.

Déanann an Binse cinntí a uaslódáil ar an láithreán gréasáin an tríú Luan de gach mí tar éis an chinneadh a éisiúint chuig na páirtithe.

Táthar fós ag úsáid láithreán gréasáin an Bhinse mar uirlis seachadta seirbhísí thábhachtach agus tá níos mó airde tugtha d'iniúchadh inrochtaineachta faoi threoirlíne an Údaráis Náisiúnta Míchumais d'fhonn iniúchtaí inrochtaineachta forleathana a dhéanamh sa bhliain 2008.

Tugadh cuairt ar an láithreán gréasáin 92,866 uair ar an meán in aghaidh na míosa in 2007.

Ríomhsheirbhísí an Rialtais

Tá an Binse i mbun cainte leis an gcuideachta forbartha Gréasáin d'fhonn córas a fhorbairt lena bhféadfar gearáin a tharchur ar líne faoi na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta, na hAchtanna um Stádas Comhionann 2000 go 2007 agus faoi Achtanna na bPinsean 1990-2007.

ICT

In 2007, rinne an Binse obair tosaigh maidir le cur i bhfeidhm chun a struchtúr Teicneolaíochta Faisnéise a ascnamh chuig an Timpeallacht Citrix. Tacaíonn Rannán IT na Roinne Dlí agus Cirt, Comhionannais agus Athchóirithe Dlí leis an mBinse san obair sin.

Is córas fiontar comhtháite é Citrix lena ndéanfar feidhmeanna agus feidhmchláir IT uile an Bhinse a lárú. Leis sin, cuirfear ar chumas seirbhísí líonra a sheachadadh go réidh chuig ár n-oifigí dláráithe. Beidh sé mar éascaíocht chomh maith ag na baill foirne a dteastóidh saoráidí ríomhoibre uathu nó a dteastóidh uathu rochtain a fháil ar shonraí an Bhinse le linn Éisteachtaí timpeall na tíre.

Tá an obair fhorbartha tosaigh déanta ag an mBinse freisin maidir lena chóras teileachumarsáide a uasghrádú.

An tAonad Dlí

Ról

Is é ról an Aonaid Dlí acmhainní agus tacaíocht a thabhairt do cháilíocht dlí obair an Bhinse Chomhionannais, ag cur le cuspóirí an Bhinse maidir le himscrúdú saineolach, éifeachtach na gcásanna arna gcur ar aghaidh chuig an mBhinse agus corpus cásdlí comhionannais cothrom, cóir agus inbhuanaithe a fhorbairt. Tá an tAonad freagrach as comhairle dlí a chur ar an Stiúrthóir agus ar Oifigigh Chomhionannais maidir lena bhfeidhmeanna a chur i gcrích agus as anailís a dhéanamh ar shaincheisteanna dlí tríd is tríd ag eascairt as obair an Bhinse. Cuireann an tAonad oiliúint dlí leanúnach ar fáil agus éascaíonn sé í, agus tá sé freagrach as cur le leabharlann thagartha an Bhinse atá ag fás agus í a chothabháil.

An fhoireann mar a bhí an 31 Nollaig 2007

Comhairleoir Dlí	Sile Larkin
Cúntóir Taighde Dlí	Deirdre Gallagher
Oifigeach Tacaíochta an Aonaid Dlí	Deirdre McCormack

Forléargas ar Ghníomhaíochtaí an Aonaid in 2007

Oiliúint

Lean an tAonad ar aghaidh lena chláir oiliúna dúshlánach, atá leagtha amach chun roinnt saineolais a éascú agus chun cur le scileanna gar-bhreithiúnacha, anailíseacha agus dlíthiúla na nOifigeach Comhionannais chomh maith le dianchlár oiliúna

d'Oifigigh Chomhionannais nuacheaptha a chur i bhfeidhm. I rith 2007 thionóil an tAonad ceardlanna inmheánacha agus reáchtáil sé clár cainteoirí seachtracha ar ghnéithe éagsúla den dlí comhionannais agus ar réimsí gaolmhara de dhlí na hÉireann agus de dhlí an Chomhphobail Eorpaigh.

Leabharlann

Cuireann leabharlann an Bhinse ionad cuimsitheach tagartha agus acmhainní ar fáil d'oifigigh chomhionannais, maidir le dlí comhionannais na hÉireann agus le dlí comhionannais an Chomhphobail Eorpaigh araon, agus maidir le forbairtí i ndlí an chomhionannais feadh réimse níos leithne. Cuireadh tuilleadh leis an leabharlann in 2007. Bíonn teacht ar an toirt anois ag Oifigigh Chomhionannais ar chásdlí comhionannais nua, de réir mar a fhorbraíonn sé, trí bhunachar sonraí dlí ar-líne lena gcuirtear saoráidí lántéacs agus cuardaigh ar fáil feadh chásdlí na hÉireann, an Chomhphobail Eorpaigh, na Ríochta Aontaithe, na Stát Aontaithe agus an Chomhlathais.

An tAonad Acmhainní Corparáide

Ról

Is é ról an Aonaid Acmhainní Corparáide seirbhísí tacaíochta líne tosaigh a sholáthar don Stiúirthóir agus do na haonaid eile san oifig lena chur ar a gcumas a gcuid feidhmeanna a chur i crích go héifeachtúlach agus go héifeachtach. Tugann an tAonad aire d'oibríochtaí na hoifige ó lá go lá i ndáil le cóiríocht, airgeadas, seirbhísí do chustaiméirí agus soláthar earraí agus seirbhísí. Tá sé freagrach as an timpeallacht fhisiciúil laistigh den Bhinse agus as sláinte agus sábháilteacht agus as cúrsaí rochtana. Tá sé freagrach freisin as oiliúint neamh-dhlíthiúil a eagrú agus as bileoga, foirmeacha agus cáipéisí corparáide eile a ullmhú agus a fhoilsiú.

An fhoireann mar a bhí an 31 Nollaig 2007

Ceann an Aonaid	Fiona Lafferty
Bainisteoir Acmhainní Corparáideacha	Brenda Ward
Bainisteoir Oifige	Folúntas
Bainisteoir Oifige Gníomhach	Frank Bergin
Oifigigh Tacaíochta Acmhainní Corparáide	Avril Greham, Noel Kelly
Oifigigh Seirbhísí	John Fitzgerald, Joe Pettigrew

Forléargas ar Ghníomhaíochtaí an Aonaid in 2007

Airgeadas

Is é an Státchiste tríd an Roinn Dlí agus Cirt, Comhionannais agus Athchóirithe Dlí a mhaoiníonn an Binse Comhionannais. Thabhaigh an Binse caiteachas iomlán de €2.4m i rith na bliana 2007. Bhí sin comhdhéanta de €1.9m i ndáil le pá agus €0.52m i ndáil le neamhphá. Déantar monatóireacht mhíosúil go leanúnach ar an gcaiteachas agus athbhreithniú gach mí ag Coiste Buiséid inmheánach, faoi chathaoirleacht an Stiúrthóra.

Chun mionsonraí a fháil, féach Aguisín 2: Tuarascáil Airgeadais do 2007.

Seirbhís do Chustaiméirí

Leagann Cairt Seirbhísí do Chustaiméirí de chuid an Bhinse ár dtiomantas maidir le seirbhís ardcháilíochta do chustaiméirí a sholáthar, bunaithe ar phrionsabail seirbhíse ardcháilíochta do chustaiméirí don tSeirbhís Phoiblí agus ar Chód Caighdeán agus Iompair na Státseirbhíse arna fhorhnuiniú ag an Rialtas. Measann an Binse gur chomhlánaigh sé na tiomantais a tugadh fúthu sa Chairt Seirbhísí do Chustaiméirí. Déanfar an Chairt a athbhreithniú agus a thabhairt cothrom le dáta in 2008 agus ceapfar Plean Gnímh Seirbhíse do Chustaiméirí.

Lean an Binse ar aghaidh lena nósanna imeachta gearán a fheidhmiú. Fuair Bainisteoir Seirbhísí do Chustaiméirí de chuid an Bhinse gearán amháin, faoin nós imeachta gearán foirmiúil, in 2007.

Dílárú

Ó d'fhógair an Rialtas an clár díláraithe tá dul chun cinn as cuimse déanta ag an mBinse Chomhionannais maidir leis an aistriú go dtí Cúil an tSúdaire a bhaint amach.

Is suíomh den scoth in aice stáisiún traenach Chúil an tSúdaire é an láthair atá aimsithe ag Oifig na nOibreacha Poiblí (OPW) don Bhinse agus don trí ghníomhaireacht eile a bheidh ag aistriú go dtí Cúil an tSúdaire. Ag deireadh 2007, tá 12 ball foirne a bheidh ag aistriú go dtí Cúil an tSúdaire lonnaithe laistigh den Bhinse agus tá 30 ball foirne breise a bheidh ag aistriú go dtí Cúil an tSúdaire fós le sannadh ar an mBinse. D'fhonn éascaíocht a dhéanamh do chomhaltaí foirne gur mian leo aistriú níos luaithe ná mar a cheadaíonn an dáta críochnaithe tógála buan atá teilgte, tá an Binse ag cur an rogha maidir le haistriú chuig oifig eatramhach lonnaithe i bPort Laoise chun cinn. Tá sé tugtha le fios ag an OPW go bhfuiltear ag déanamh dul chun cinn ar obair i ndáil leis an rogha sin agus faoi réir cóiríocht oiriúnach a bheith ar fáil, go bhféadfadh thart ar 14 baill foirne a dhílárú go dtí Port Laoise i rith 2008.

Tugadh Plean Feidhmithe Díláraithe an Bhinse cothrom le dáta in 2007 agus rinneadh athchóiriú breise air chun athbhreithnithe ar phróisis ghnó agus deiseanna maidir le hathrú gnó a aithníodh ag ceantair díláraithe i rith 2008, a chur san áireamh.

Oiliúint agus Forbairt

Is é atá mar aidhm ag an Aonad tacú le hobair an Bhinse Chomhionannais trí thimpeallacht oibre ardcháilíochta a chur ar fáil don fhoireann agus tríd an bhfeidhmíocht agus forbairt foirne is fearr a bhaint amach. Tacaíonn an Binse le daoine aonair ar mian leo cáilíochtaí acadúla breise cuí a bhaint amach. I rith 2007,

- tugadh saoire speisialta do bheirt chomhaltaí foirne chun staidéir a chríochnú sna Kings Inns, as a lean cáilíocht mar abhcóide
- bhain ball foirne amháin MA i dTeicneolaíochtaí na Meán Digiteacha amach in Institiúid Teicneolaíochta Bhaile Átha Cliath
- bhain ball foirne amháin BA (le Gradam) i nDaonnachtaí amach in Ollscoil Chathair Bhaile Átha Cliath

I dteannta a bheith ag gabháil do cháilíochtaí foirmiúla nó iad a bhaint amach, ghabh Oifigigh Chomhionannais an Bhinse do chlár leanúnach oiliúna in-tí chomh maith. Cuireadh oiliúint in-tí, choimisiúnaithe nó speisialaithe ar an bhfoireann le linn 2007 in Oiliúint Gar-Bhreithiúnach, in Oiliúint Idirghabhála, i Scileanna Bainistithe agus i bhForbairt Phearsanta.

Chuaigh an fhoireann tacaíochta faoi oiliúint fad-réimseach lena chur ar a gcumas seirbhís riaracháin ghairmiúil a sheachadadh do chustaiméirí inmheánacha agus seachtracha. Maidir leis an réimse fiosrúchán a ndéileálann an Binse leo gach lá tá sé riachtanach go mbíonn eolas ginearálta maith ag an bhfoireann tacaíochta ar oibriú na nAchtanna agus go mbíonn siad feasach faoi na saincheistean agus na hábhair inní a chumhdaíonn an réimse comhionannais, chomh maith le cur chuige gairmiúil a bheith acu ar riarachán, cumarsáid agus cúrsaí seirbhíse custaiméirí. Mar sin, tá réamhchúrsa ar an reachtaíocht, Scileanna Seirbhíse do Chustaiméirí, Scileanna Cumarsáide chomh maith leis na Scileanna TF riachtanacha agus Oiliúint i Sláinte, Sábháilteacht agus Feasacht san áireamh san oiliúint don fhoireann tacaíochta.

Lean an tAonad Foghlama Corparáide de chuid na Roinne Dlí agus Cirt, Comhionannais agus Athchóirithe Dlí ar aghaidh ag soláthar tacaíochta d'fhoireann an Bhinse in oiliúint agus forbairt cineálach Státseirbhíse a aithníodh trí PMDS a fheidhmiú.

€77,000 ar an iomlán a caitheadh ar an oiliúint dhíreach amháin in 2007, méid is ionann agus 4% de chostais phárolla dhíreach. Níl caiteachas ár máthairRoinne nó oiliúint cineálacha Státseirbhíse san áireamh ansin.

Sláinte agus Sábháilteacht

Tá freagrachtaí ar an Oifig ina cáil mar phríomhthionónta na nOifigí i Sráid Chluain Meala. Áirítear orthu sin sábháilteacht struchtúrtha an fhoirgnimh ar fad. Rinneadh athbhreithniú ar Ráiteas Sábháilteachta an Bhinse in 2007 agus tugadh cothrom le dáta go cuimsitheach é chun críocha sláinte, sábháilteacht agus leas fhoireann an Bhinse a chosaint fad a bhíonn siad ag an obair. Leagadh an Ráiteas amach lena chinntiú go gcomhlíontar an tAcht um Shábháilteacht, Sláinte agus Leas ag an Obair, 2005.

D'fhonn feidhmiú éifeachtach na dtiomantas atá leagtha amach sa ráiteas sábháilteachta a chinntiú agus d'fhonn leas na foirne agus na gcustaiméirí a chosaint, ullmhaíodh Lámhleabhar Nósanna Imeachta Dóiteáin in 2007 chomh maith agus ceapadh maoirseoirí dóiteáin agus garchabhrach ó chomhaltaí foirne an Bhinse. Is é cuspóir an lámhleabhair sin modh simplí a chur ar fáil chun gnéithe agus bealaí éalaithe na hoifige a liostú agus a mhíniú. Cuireadh tús le hoiliúint do mhaoirseoirí dóiteáin agus le hoiliúint gharchabhrach in 2007 chomh maith.

Inrochtaineacht

Lean an Binse ar aghaidh ag cinntiú an inrochtaineacht is fearr a bheith ar fáil in áitreabh na hoifige ag Sráid Chluain Meala, Baile Átha Cliath 2. Tá seirbhísí an Bhinse saor in aisce. Ní gá go mbeadh uiríoll dlí ag páirtithe i ndíospóid chun leas a bhaint as na seirbhísí.

Cuireann an Binse oifigí nua-aimseartha agus inrochtana agus seomraí cruinnithe ar fáil a chomhlíonann caighdeáin ghairme sláinte, agus sábháilteachta. Tá raon teicneolaíochta ag an mBinse Comhionannais a chuireann le inrochtaineacht agus a chabhraíonn le seirbhís agus saoráidí ardcháilíochta a chur ar fáil dár bhfoireann agus dár gcustaiméirí, lena n-áirítear cáipéisí i mBraille agus i bhormáid fuaime, rochtain iomlán do chathaoirí rotha agus ateangaireacht sa teanga chomharthaíochta agus i dteangacha eile nuair a lorgáítear iad, agus seomraí éisteachta ina bhfuil aerchóiriúchán agus trealamh “deaftech” do chliaint a bhfuil lagú éisteachta ag gabháil dóibh. Maidir le custaiméirí lasmuigh de Bhaile Átha Cliath, chuaigh Oifigigh Chomhionannais agus Idirghabhálaithe go dtí éisteachtaí i roinnt mhaith láithreacha éagsúla i rith 2007 chun freastal ar ghearánaithe agus ar fhreagróirí.

Cothabhálann an Binse láithreán gréasáin inrochtaine, eolasach agus nuashonraithe ag www.equalitytribunal.ie.

Foilseacháin

D’fhoilsigh an Binse na cáipéisí seo a leanas i rith 2007 –

- ✓ Tuarascáil Bhliantúil 2006

- ✓ Athbhreithniú Dlí 2006 (i bhformáid CD)
- ✓ Athbhreithniú Idirghabhála 2006
- ✓ Bileoga faisnéise athbhreithnithe

Oibríonn an Binse go dlúth leis an nGníomhaireacht Náisiúnta Litearthachta do Dhaoine Fásta (NALA) maidir lena cuid bileog a athchóiriú agus le cúnaimh uathu tá an Marc Cáilíochta NALA *Plain English* bainte amach ag na bileoga.

Tá cóipeanna de na bileoga eolais ar fáil i gcló mór, i mBraille nó ar téip fuaimne ach iad a iarraidh, agus tá siad ar fáil i nGaeilge, i bhFraincís, i Rúisis, i bPolainnis agus i Sínis ag an ionad fáiltithe, tríd an bpost agus ar an láithreán gréasáin.

Tá liosta iomlán de na foilseacháin atá ar fáil in Aguisín 1 agus is féidir gach foilseachán a íoslódáil ó láithreán gréasáin an Bhinse ag www.equalitytribunal.ie.

Cumarsáid

De réir mar a éilíonn an reachtaíocht, d'fhoilsigh an Binse gach Cinneadh a eisíodh i rith na bliana, sna meáin agus ar an láithreán gréasáin araon. I mí an Mheithimh 2007 d'fhoilsigh an Binse a Thuarascáil Bhliantúil do 2006, chomh maith lena Athbhreithniú Dlí ar chinntí a eisíodh in 2006 agus a Athbhreithniú Idirghabhála ar chomhaontuithe a síníodh in 2006, gach ceann acu atá le feiceáil agus le híoslódáil ón láithreán gréasáin.

Rinne an Stiúrthóir, an Comhairleoir Dlí agus Ceannasaithe an Aonaid cur i láthair ar fheidhmeanna agus cásdlí an Bhinse do roinnt eagraíochtaí laistigh d'Éirinn agus d'fhórait idirnáisiúnta i rith 2007 ar chásdlí agus feidhmeanna an Bhinse. Áiríodh orthu sin:

Fóram Comhchomhairleach

Tá an Fóram Comhchomhairleach comhdhéanta d'ionadaithe ó phríomhghrúpaí custaiméirí an Bhinse. Is é an príomhfhócas atá aige meicníocht a thabhairt do pháirtithe leasmhara inar féidir lena dtuairimí cur go réalaíoch leis na nósanna imeachta chun scrúdú a dhéanamh ar éilimh maidir le hidirdhealú neamhdhleathach. Soláthraíonn sé fóram chun saincheisteanna maidir le inrochtaineacht agus seirbhís do chustaiméirí a phlé agus a réiteach. Tugann sé aiseolas luachmhar chomh maith ar oibríochtaí an Bhinse agus ar éifeachteacht ár seirbhís do chustaiméirí. Coimeádtar feidhmeanna gar-bhreithiúnacha na hoifige amach as an bplé, de bharr ról an Stiúrthóra agus na nOifigeach Comhionannais atá neamhspleách go reachtúil. Chas an Fóram le chéile ar ócáid amháin i rith 2007 agus phléigh siad raon leathan ábhar lenar áiríodh athchóiriú ar an Ráiteas Straitéise, tionchar an dláráithe agus an t-ualach oibre ag an mBinse. Tá liosta de na heagraíochtaí a ndearnadh ionadaíocht orthu ag deireadh 2007 ar an bhFóram Comhchomhairleach tugtha in Aguisín 3.

I dTreo 2016

Lean an Binse ar aghaidh in 2007 de bheith ag féachaint don chomhaontú comhpháirtíochta sóisialta náisiúnta *I dTreo 2016* agus de ghníomh beartaithe faoin gcomhaontú sin a chur i bhfeidhm.

Córas Bainistíochta agus Forbartha Feidhmíochta (PMDS)

Cuireadh oiliúint ar an bhfoireann faoin gCóras Bainistíochta agus Forbartha Feidhmíochta (PMDS) nua agus faoina chomhtháthú le próisis acmhainní daonna eile, in 2007. Comhlánadh foirmeacha maidir le próifíl rólanna agus rinneadh athbhreithnithe ar fheidhmíocht don fhoireann go léir mar chuid de PMDS i rith na bliana. Cuireann an córas soiléireacht maidir le rólanna agus freagrachtaí na foirne

agus maidir le bainistiú feidhmíochta ar fáil ar shlí struchtúrtha. Cuireann sé fóram luachmhar ar fáil chomh maith chun riachtanais oiliúna a aithint.

Aguisíní

Aguisín 1: Foilseacháin ar fáil ón mBinse

Tuarascálacha

- Tuarascálacha Bliantúla do 1999 go dtí 2007
- Athbhreithnithe Dlíthiúla do 2001 go dtí 2007
- Athbhreithnithe Idirghabhála do 2002 go dtí 2006
- Ráitis Straitéise do 2001-2003, 2004-2006, 2008-2010

Bileoga

Ginearálta

- GEN1 – Ról an Bhinse Chomhionannais
- GEN2 - Cairt Seirbhíse do Chustaiméirí
- GEN3 – Seirbhísí Idirghabhála

Comhionannas Fostaíochta

- EE1 – Na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta 1998 agus 2004 – Gearán a Dhéanamh
- EE2 – Na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta 1998 agus 2004 – Gearán a Fhreagairt

Stádas Comhionann

- ES1 – Na hAchtanna um Stádas Comhionann 2000 go dtí 2004 – Gearán a Dhéanamh
- ES2 – Na hAchtanna um Stádas Comhionann 2000 go dtí 2004 – Gearán a Fhreagairt

(Tá na bileoga ar fáil i gcló mór, i mBraille nó ar téip fuaime ach iad a iarraidh, agus tá siad ar fáil i nGaeilge, i bhFraincís, i Rúisis, i bPolainnis agus i Sínis ag an ionad fáiltithe agus ar an láithreán gréasáin).

Treoracha

- Na hAchtanna um Chomhionannas Fostaíochta 1998 agus 2004 – Treoir do Nósanna Imeachta maidir le hImscrúdú agus Idirghabháil Éileamh
- Na hAchtanna um Stádas Comhionann 2000 go dtí 2004 – Treoir do Nósanna Imeachta maidir le hImscrúdú agus Idirghabháil Éileamh
- Seirbhísí Idirghabhála – Treoir do Nósanna Imeachta

Foirmeacha

Comhionannas Fostaíochta

- EE.1 – Gearán Idirdhealaithe i ndáil le Fostaíocht a chur ar aghaidh
- EE.2 – Foirm Reachtúil Iarrata chuig Fostóir le haghaidh Faisnéise faoi Idirdhealú a d'fhéadfadh a bheith ag tarlú
- EE.3 – Foirm Reachtúil Freagartha ó Fhostóir ar Iarraidh Faisnéise

Stádas Comhionann

- ES.1 – Fógra chuig Soláthróir Seirbhíse faoi Idirdhealú a d'fhéadfadh a bheith ag tarlú
-
- ES.2 – Freagra ar Fhógra
- ES.3 - Gearán chuig an mBinse Comhionannais faoi idirdhealú ó thaobh earraí, seirbhísí nó saoráidí a sholáthar

Idirghabháil

- ET 6 – Comhaontú Idirghabhála

Pinsin

- PA.1 – Gearán a chur ar aghaidh faoi Achtanna na bPinsean

(Tá foirmeacha ar fáil i nGaeilge chomh maith)

Aguisín 2: Tuarascáil Airgeadais do 2007

€	
Pá:	1.88m
Neamhphá:	0.52m
IOMLÁN	2.40m

Ba iad seo a leanas na príomhréimsí caiteachais neamhphá:

	€
Cóiríocht	121,000
Cumarsáid & Bolscaireacht	13,000
Dearadh & Priontáil	23,000
Teicneolaíocht Faisnéise	108,000
Dlíthiúil	22,000
Leabharlann	20,000
Trealamh Oifige	6,000
Teileafón/Postas	31,000
Oiliúint	77,000

D'eascair caiteachas €56,000 as caiteachas ar chásobair lenar ghá éisteachtaí a reáchtáil in áiteanna lasmuigh de Cheanncheathrú an Bhinse Comhionannais.

Úsáid Fuinnimh agus Athchúrsáil

Déanann an Binse Comhionannais bearta le laghdú ar úsáid fuinnimh de réir an Chinneadh Rialtais S180/20/10/0269 maidir le hÚsáid Stuama Fuinnimh i

bhFoirgnimh na hEarnála Poiblí, lena n-áirítear glacadh le Dreasacht Laghdaithe Éilimh Geimhridh BSL agus socruithe athchúrsála i leith páipéir agus gloine agus dúch-chaiséidí phrintéara agus innill chóipeála.

Íoc Pras

Lean an Binse Comhionannais de chloí leis an Acht um Íoc Pras Cuntas, 1997 arna leasú ag Rialacháin na gComhphobal Eorpach (Íoc Mall i gcás Beartha Tráchtála) 2002. Tharraing íocaíochtaí táillí úis de €92.90 ina n-iomláine.

Aguisín 3: Fóram Comhairleach ag deireadh 2007

Comhairle Bharra na hÉireann

An Ghníomhaireacht um Fhostóirí Seirbhíse Sláinte

Dhlí-Chumann Corpraithe na hÉireann

Cónaidhm Ghnó agus Fostóirí na hÉireann

Comhar Ceardchumann na hÉireann

Cónaidhm Árachais na hÉireann

Gluaiseacht Lucht Siúil na hÉireann

An Coiste Comhairleach Náisiúnta ar Chiníochas agus Idirchultúrachas

An Chónaidhm Náisiúnta Leispiach agus Gay

Comhairle Náisiúnta na mBan in Éirinn

People with Disabilities in Ireland Ltd

Aguisín 4: Cairt Eagraíochta an Bhinse Chomhionannais

(amhail an 31 Nollaig 2007)

An Stiúrthóir		
Melanie Pine		
Comhionannas Fostaíochta	Stádas Comhionann	Idirghabháil
Deirdre Sweeney Ceannasaí Chomhionannas Fostaíochta	John Hurley Ceannasaí Stádas Comhionann	
Stephen Bonnländer Gerardine Coyle Vivian Jackson Hugh Lonsdale Gary O'Doherty Mary Rogerson Conor Stokes Raymund Walsh Oifigigh Chomhionannais	Tara Coogan Marian Duffy Dolores Kavanagh Orlaith Mannion Enda Murphy Brian O'Byrne Mary O'Callaghan Bernadette Treanor Oifigigh Chomhionannais	Brian O'Byrne * Ceannasaí Idirghabhála Gníomhach Gerardine Coyle* Marian Duffy * Vivian Jackson* Dolores Kavanagh* Mary O'Callaghan * Mary Rogerson* Bernadette Treanor* Raymund Walsh * *Oifigigh Idirghabhála
Bainistiú Acmhainní		
Bainistiú Dlíthiúil	Acmhainní Corparáideacha	Rúnaíocht
Sile Larkin Comhairleoir Dlí	Fiona Lafferty Ceann Acmhainní Corparáideacha	Sile Larkin* Ceannasaí Rúnaíochta
	Brenda Ward Bainisteoir Acmhainní Corparáideacha	

	Folúntas Bainisteoir Oifige	Alan McDonnell Leas-Chláráitheoir/ Bainisteoir an Aonaid Rúnaíochta
Deirdre Gallagher Cúntóir Taighde Dlí	Frank Bergin Bainisteoir Oifige Gníomhach	Brian Farrell Oifigeach Feidhmiúcháin
Deirdre McCormack Oifigeach Tacaíochta An tAonad Dlí	Noel Kelly Avril Graham Oifigigh Tacaíochta Acmhainní Corparáide	Roisin Cahill Amanda Cullen Noelle Doody Susan Fetton Siobhan Lynch Finbar O'Mahoney Oifigigh Tacaíochta Rúnaíochta
	John Fitzgerald Joe Pettigrew Oifigigh Seirbhísí	

** Tá an dara ról ag na baill foirne seo. Tá ochtar Oifigeach Comhionannais ag feidhmiú mar Oifigigh Idirghabhála Comhionannais (idirghabhálaithe) chomh maith agus tá an Comhairleoir Dlí ag feidhmiú chomh maith mar Cheannasaí Rúnaíochta.*

Aguisín 5: Briseadh Síos ar na Cásanna a Cuireadh ar aghaidh chuig an mBinse Comhionannais de réir Forais 2006-2007

Cásanna a Cuireadh Ar Aghaidh chuig an mBinse Comhionannais						
Forais	Achtanna um Stádas Comhionann 2000- 2004		Achtanna Fostaíochta 1998-2007		Achtanna na bPinsean 1990-2004	
	2006	2007	2006	2007	2006	2007
Aois	9	8	47	41	3	2
Aois, míchumas		3	7	3		
Aois, míchumas, stádas pósta		1				
Aois, míchumas, stádas teaghlaigh, inscne, stádas pósta			1			
Aois, míchumas, stádas teaghlaigh, stádas pósta, a bheith mar dhuine den Lucht Siúil				1		
Aois, míchumas, cine				1		
Aois, stádas teaghlaigh	1					
Aois, stádas teaghlaigh, inscne				2		
Aois, stádas teaghlaigh, inscne, stádas pósta			1	1		
Aois, stádas teaghlaigh, inscne, cine				1		
Aois, stádas teaghlaigh, cine			1			
Aois, inscne			5	7	1	
Aois, inscne, stádas pósta			2			
Aois, inscne, stádas pósta, cine			1			
Aois, inscne, stádas pósta, gnéaschlaonadh				1		

Aois, inscne, cine	1					
Aois, stádas teaghlaigh, cine				1		
Aois, cine			1	2		
Aois, cine, creideamh			2	1		
Míchumas	52	86	54	89	2	
Míchumas, stádas teaghlaigh	2	3	3			
Míchumas, stádas teaghlaigh, inscne			1			
Míchumas, stádas teaghlaigh, inscne, stádas pósta		1		3		
Míchumas, stádas teaghlaigh, stádas pósta			1	2		
míchumas, inscne	2		1	4		
Míchumas, inscne, stádas pósta	3	3		1		
Míchumas, inscne, creideamh						
Míchumas, inscne, stádas pósta, cine		3				
Míchumas, inscne, stádas pósta, creideamh			1			
Míchumas, inscne, cine				3		
Míchumas, a bheith mar dhuine den Lucht Siúil	4	12				
Míchumas, cine	4		4	10		
Míchumas, creideamh		2		1		
Míchumas, gnéaschlaonadh				2		
Stádas Teaghlaigh		4	4	10		
Stádas teaghlaigh, inscne	2		13	11		
Stádas teaghlaigh, inscne, stádas pósta		5	5	8		
Stádas teaghlaigh, inscne, stádas pósta, cine				7		
Stádas teaghlaigh, inscne, stádas pósta, a bheith mar dhuine den	1					

Lucht Siúil						
Stádas teaghlaigh, inscne, stádas pósta, gnéaschlaonadh				2		
Stádas teaghlaigh, inscne, cine			1			
Stádas teaghlaigh, inscne, stádas pósta		2		1		
Stádas teaghlaigh, stádas pósta, cine				1		
Stádas teaghlaigh, stádas pósta, creideamh			1		1	
Stádas teaghlaigh, cine		7	2			
Stádas teaghlaigh, creideamh				1		
Inscne	7	6	74	78	1	1
Inscne, stádas pósta	2	1	4	5		
Inscne, stádas pósta, cine			1	3		
Inscne, stádas pósta, gnéaschlaonadh			1			
Inscne, cine			19	23		
Inscne, cine, creideamh			1			
Inscne, gnéaschlaonadh			5	1		
Níor luadh forais	6	5	16	11	1	2
Stádas Pósta	7	1			1	1
Stádas pósta, a bheith mar dhuine den Lucht Siúil	1					
Stádas pósta, cine		1				
A bheith mar dhuine den Lucht Siúil	18	17		1		
A bheith mar dhuine den Lucht Siúil, cine	25	3		1		
Cine	15	10	146	306	3	1
Cine, creideamh	1		5	2		
Cine, gnéaschlaonadh			1			

Creideamh	1	1	2	5	1	
Gnéaschlaonadh	2		7	4		
Iomlán	166	185	448	660	14	7